

## UMOWA POWIERZENIA PRZETWARZANIA DANYCH OSOBOWYCH

zawarta w Sztumie w dniu ..... roku, pomiędzy:

Powiatem Sztumskim reprezentowanym przez:

1. .... – Starostę Sztumskiego
2. .... – Wicestarostę Sztumskiego

zwanym dalej „**Zamawiający**”

a

.....  
wpisanym do Krajowego Rejestru Sądowego pod nr ....., z siedzibą: .....,

REGON: ....., NIP: .....,

reprezentowanym przez:

1. .... - .....,
2. .... - .....,

zwanym dalej „**Wykonawcą**”,

**razem zwanych dalej „Stronami”.**

1. Zamawiający powierza Wykonawcy przetwarzającemu, w trybie art. 28 ogólnego rozporządzenia o ochronie danych z dnia 27 kwietnia 2016 r. (zwanego w dalszej części „**Rozporządzeniem**”) dane osobowe do przetwarzania, na zasadach i w celu określonym w niniejszej Umowie, a Wykonawca przetwarzający dane te przyjmuje.

### § 1

1. **Wykonawca** oświadcza, że dysponuje środkami technicznymi i organizacyjnymi, które umożliwiają prawidłowe zabezpieczenie przetwarzanych danych osobowych powierzonych przez **Zamawiającego** w zakresie przewidzianym Umową.
2. **Wykonawca** będzie przetwarzał dane osobowe w związku z realizacją Umowy nr ..... na realizację zadania **pn**. Przetworzenie do postaci cyfrowej oraz utworzenie rejestrów przestrzennych dokumentów źródłowych w relacyjnej hurtowni danych Geomaticus – działającej pod kontrolą zintegrowanego systemu informatycznego TurboEWID wersja 9.2 oraz ich integracja z obiektami baz danych EGIB, BDOT500, GESUT.
3. Zakres danych osobowych powierzonych do przetworzenia stanowią dane osobowe gromadzone w szczególności w oparciu o Rozporządzenie Ministra Rozwoju Regionalnego i Budownictwa z dn. 29 marca 2001 r. w sprawie ewidencji gruntów i budynków (tj. Dz. U z 2016 r., poz. 1034), Rozporządzenie Ministra Administracji i Cyfryzacji z dnia 9 lipca 2014 r. w sprawie udostępniania materiałów państwowego zasobu geodezyjnego i kartograficznego, wydawania licencji oraz wzoru Dokumentu Obliczenia Opłaty (tj. Dz. U. z 2014 r., poz. 917), Rozporządzenie Ministra Administracji i Cyfryzacji z dnia 5 września 2013 r. w sprawie organizacji i trybu prowadzenia państwowego zasobu geodezyjnego i kartograficznego (tj. Dz.U. 2013 z poz. 1183) oraz ustawę z dnia 17 maja 1989 r. Prawo geodezyjne i kartograficzne (tj. Dz. U. z 2016 r. poz. 1629, 1948 ze zm.). **Wykonawca** jest zobowiązany do stosowania aktualnie obowiązujących przepisów prawa na dzień wykonywania czynności związanych z gromadzeniem danych osobowych.

4. **Zamawiający** zgodnie z art. 28 ust 3 RODO przekazuje Wykonawcy przetwarzającemu dane w celu wykonania Umowy Nr.... na realizację zadania **pn**. Przetworzenie do postaci cyfrowej oraz utworzenie rejestrów przestrzennych dokumentów źródłowych w relacyjnej hurtowni danych Geomaticus – działającej pod kontrolą zintegrowanego systemu informatycznego TurboEWID wersja 9.2 oraz ich integracja z obiektami baz danych EGIB, BDOT500, GESUT.
5. **Przekazuje dostęp do kategorii danych osobowych zwykłych Klientów Administratora w postaci (imię, nazwisko, adres, nazwa firmy, seria i nr dowodu osobistego, PESEL, telefon, numer działki, nr KW, numer uprawnień, regon)** Przetwarzanie danych osobowych odbywa się będzie przy wykorzystaniu systemów informatycznych o charakterze wykonania takich operacji jak: utrwalanie, organizowanie, porządkowanie, przechowywanie, modyfikowanie, przeglądanie, dopasowywanie lub łączenie.
6. Administratorem Danych Osobowych jest Starostwo Powiatowe w Sztumie ul. Mickiewicza 31, 82-400 Sztum zgodnie z rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016, str. 1), dalej „RODO”,
7. **Wykonawca** może przetwarzać powierzone dane osobowe wyłącznie w zakresie i w celu przewidzianym w Umowie.
8. **Wykonawca** któremu powierza się przetwarzanie danych osobowych wyda imienne upoważnienie do przetwarzania danych osobowych osobom wykonującym zadania wynikające z zakresu Umowy nr ..... Wzór upoważnienia określa załącznik nr 1.
9. **Wykonawca** wyda upoważnienia, o których mowa w ust. 5 wszystkim osobom, które będą miały dostęp do danych osobowych przetwarzanych w związku z realizacją Umowy nr ..... najpóźniej z pierwszym dniem przystąpienia do wykonywania obowiązków. Osoby upoważnione zobowiązane są potwierdzić na egzemplarzu pozostającym w dokumentacji **Wykonawcy**, że upoważnienia otrzymały oraz złożyć oświadczenie dotyczące zapoznania się z przepisami Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) według wzoru określonego w załączniku nr 2.
10. **Wykonawca** zobowiązany jest prowadzić ewidencję osób upoważnionych do przetwarzania danych osobowych oraz zapoznać osoby upoważnione z przepisami dotyczącymi (ogólne rozporządzenie o ochronie danych)

## § 2

1. **Wykonawca** jest obowiązany przed rozpoczęciem przetwarzania danych podjąć środki zabezpieczające zbiór danych, o których mowa w art. 28 ust 3 pkt.c oraz spełnia wymogi Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) W zakresie przestrzegania tych przepisów **Wykonawca** ponosi odpowiedzialność jak administrator danych.

### § 3

2. Po rozwiązaniu lub wygaśnięciu umowy, o której mowa w § 1 ust. 2 **Wykonawca** zobowiązuje się niezwłocznie, ale nie później niż w terminie 14 dni od dnia zakończenia realizacji w/w umowy, zaprzestać wszelkich czynności przetwarzania danych osobowych, o których mowa w § 1 oraz usunąć te dane z nośników **Wykonawcy** w sposób uniemożliwiający ich odczytanie i odzyskanie
3. Umowa powierzenia przetwarzania danych osobowych zostaje zawarta do dnia ..... r.

### § 4

**Wykonawca** odpowiada za szkody, jakie powstaną wobec **Zamawiającego** lub osób trzecich w wyniku niezgodnego z Umową przetwarzania danych osobowych.

### § 5

1. **Wykonawca** jest zobowiązany do podjęcia wszelkich kroków służących zachowaniu przez wszystkie osoby, które będą miały dostęp do danych osobowych przetwarzanych w związku z realizacją Umowy nr ....., danych osobowych w poufności.
2. **Wykonawca** zobowiązany jest niezwłocznie poinformować **Zamawiającego** o wszelkich przypadkach naruszenia tajemnicy danych osobowych lub o ich niewłaściwym użyciu oraz wszelkich czynnościach z własnym udziałem w sprawach dotyczących ochrony danych osobowych prowadzonych przez organy państwowe.
3. **Wykonawca** zobowiązany jest do udzielania **Zamawiającemu** na każde żądanie informacji na temat przetwarzania danych osobowych, a w szczególności niezwłocznego przekazywania informacji o każdym przypadku naruszenia przez niego lub osoby przez niego upoważnione obowiązków dotyczących ochrony danych osobowych.
4. W przypadkach powzięcia przez **Zamawiającego** informacji o naruszeniu przez **Wykonawcę** zobowiązań wynikających z przepisów powszechnie obowiązującego prawa lub niniejszej umowy, Wykonawca umożliwi Zamawiającemu dokonanie kontroli w celu sprawdzenia poprawności przetwarzania oraz zastosowanych zabezpieczeń dla powierzonych do przetwarzania danych osobowych, o których mowa w § 1.

### § 6

**Wykonawca** zobowiązany jest do dołożenia należytej staranności przy wykonywaniu niniejszej Umowy.

### § 7

Zmiana niniejszej Umowy wymaga zachowania formy pisemnej pod rygorem nieważności.

### § 8

W sprawach nieunormowanych niniejszą umową, a dotyczących jej przedmiotu mają zastosowanie przepisy Kodeksu cywilnego.

### § 9

Wszelkie unormowania związane z ochroną danych osobowych, reguluje Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych)

## **§ 10**

Umowę sporządzono w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach, po jednym dla każdej ze stron.

**Zamawiający**

**Wykonawca**

**Upoważnienie Nr .....  
do przetwarzania danych osobowych wynikające z realizacji  
Umowy nr .....  
z dnia .....**

Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych)

upoważniam **Panią/ Pana** ..... do przetwarzania danych osobowych gromadzonych w szczególności w oparciu o Rozporządzenie Ministra Rozwoju Regionalnego i Budownictwa z dn. 29 marca 2001 r. w sprawie ewidencji gruntów i budynków (tj. Dz. U z 2016 r., poz. 1034), Rozporządzenie Ministra Administracji i Cyfryzacji z dnia 9 lipca 2014 r. w sprawie udostępniania materiałów państwowego zasobu geodezyjnego i kartograficznego, wydawania licencji oraz wzoru Dokumentu Obliczenia Opłaty (tj. Dz. U. z 2014 r., poz. 917), Rozporządzenie Ministra Administracji i Cyfryzacji z dnia 5 września 2013 r. w sprawie organizacji i trybu prowadzenia państwowego zasobu geodezyjnego i kartograficznego (tj. Dz.U. 2013 z poz. 1183) oraz ustawę z dnia 17 maja 1989 r. Prawo geodezyjne i kartograficzne (tj. Dz. U. z 2016 r. poz. 1629, 1948 ze zm.).

Upoważnienie obowiązuje do dnia ..... roku.

.....  
(czytelny podpis i pieczęć osoby upoważnionej  
do reprezentowania Wykonawcy)

## **Oświadczenie**

**osoby mającej dostęp do danych osobowych wynikających z realizacji Umowy nr  
..... z dnia .....**

Oświadczam, że zapoznałem się przepisami Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych)

.....  
(data, czytelny podpis osoby upoważnionej)